

OBRAS DE LOS FILÓSOFOS ANDALUSÍES

Las traducciones que reseño a continuación incluyen también referencias a otras importantes lenguas europeas.

IBN MASARRA

Nos consta que escribió, al menos, estas dos obras: *El libro de la explicación perspicaz (Kitāb al-Tabṣira)* y *El libro de las letras (Kitāb al-Ḥurūf)*. Perdidos ambos manuscritos hasta fecha reciente, ofrezco de modo excepcional una breve bibliografía sobre el autor.

El mejor estudio disponible sigue siendo el de Miguel Asín, *Ibn Masarra y su escuela. Orígenes de la filosofía hispanomusulmana*, reproducido en Miguel Asín Palacios, *Obras escogidas*, tomo I; la primera edición apareció en 1914 y contenía el discurso leído en la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas el día 29 de marzo del mismo año por el ilustre arabista; hay reedición de ese valioso texto en Miguel Asín Palacios, *Tres estudios sobre pensamiento y mística hispanomusulmanes*, Madrid, Hiperión, 1992, pp. 1-216.

Interesante también el artículo de Roger Arnaldez en *Encyclopédie de l'Islam*, nueva ed., tomo III, pp. 892-896. El violento ataque de S. M. Stern contra algunas de las fundadas hipótesis de Asín puede verse en *Medieval Arabic and Hebrew Thought*, F. W. Zimmermann ed., Londres, Variorum Reprints, 1983. Una defensa de la reconstrucción de Asín se encuentra en Emilio Tornero, "Nota sobre el pensamiento de Abenmasarra", en *Al-Qantara*, vol. VI, 1985, fascículos 1 y 2, pp. 503-506.

Nuevos datos hasta entonces dispersos o ignorados sobre la biografía de Ibn Masarra y sus discípulos se recogen en el breve trabajo de E. Lévi-Provençal, "A propos de l'ascète philosophe Ibn Masarra de Cordoue", en AA.VV., *Donum Natalicium H. S. Nyberg Oblatum*, Uppsala, 1954, pp. 74-83. El profesor M. Cruz Hernández ha aprovechado inteligentemente nuevos documentos históricos para perfilar mejor la represión sobre la escuela masarrí en "La persecución anti-masarrí durante el reinado de 'Abd al-Raḥmān al-Nāṣir li-Dīn Allāh, según Ibn Ḥayyān", en *Al-Qantara*, vol. II, fascículos 1 y 2, 1981, pp. 51-67.

En 1978 Muḥammad Kemāl Ibrāhīm Ŷa'far publicó dos obras de Ibn Masarra que él mismo había descubierto en una biblioteca irlandesa. Ambos textos confirman que era un verdadero filósofo que basaba su reflexión en una lectura esotérica del *Corán*.

IBN ḤAZM

- *Historia crítica de las religiones, herejías y escuelas*, en Miguel Asín Palacios, *Abenḥázam de Córdoba y su Historia crítica de las ideas religiosas*, Madrid, Ediciones Turner, 1984, 5 vols.; esta reimposición reproduce la 1ª ed. de 1927-1932. El vol. I está dedicado a la biografía de Ibn Ḥazm y al estudio de su pensamiento e influencia. Los

